

శ్రీః

శ్రీమతే నిగమాంతమహాదేశికాయ నమః

శ్రీమాన్ వేంకటనాథార్యః కవితార్కికకేసరీ ।  
వేదాంతాచార్యవర్యో మే సన్నిధత్తాం సదా హృది ॥

నమ్మాళ్వార్ అరుళిచ్చెయ్య

॥ వేయ్ మరుదోళ్ ॥

*This document\* has been prepared by*

***Sunder Kidambi***

*with the blessings of*

శ్రీ రంగరామానుజ మహాదేశికన్

**His Holiness *śrīmad āṇḍavan* of *śrīraṅgam***

---

\*This was typeset using skt, L<sup>A</sup>T<sub>E</sub>X, Itrans, and the **Tikanna** font.

శ్రీః  
శ్రీమతే రామానుజాయ నమః  
॥ వేయ్ మరుదోళ్ ॥

ఆనిరై మేయ్క్క చెచ్చనాల్ పిరివాణ్ణి ఇరోమ్ ఎన్ఱు పోక్కై త్తవిర్క్కుమాఱు  
ఆయిచ్చయర్ కణ్ణనై వేండుదల్

‡ వేయ్ మరు తోళ్ ఇణై మెలియుం ఆలో ! \*  
మెలివుం ఎన్ తనిమైయుం యాదుం నోక్కా \*  
కామరు కుయిలళుం కూవుం ఆలో ! \*  
కణ మయిల్ అవై కలందాలుం ఆలో \*  
ఆమరువిన నిరై మేయ్క్క నీ పోక్కు \*  
ఒరు పగల్ ఆయిరం ఊళియాలో \*  
తామరై క్కణ్ణళ్ కొండు ఈర్దియాలో ! \*  
తగవలై తగవలైయే నీ కణ్ణా ! (1)

తగవలై తగవలైయే నీ కణ్ణా ! \*  
తడ ములై పుణర్దొఱుం పుణర్చ్చిక్కారా \*  
శుగవెళ్ళుం విశుమ్పిఱందఱివై మూళ్క్క  
చూళ్ళేందు \* అదు కనవెన నీంగి ఆంగే \*  
అగవుయిర్ అగం అగందోఱుం ఉళ్ పుక్కు \*  
ఆవియిన్ పరం అల్ల వేట్కై అందో \*  
మిగ మిగ ఇని ఉన్నై ప్పిరిపైయామాల్ \*  
వివన్ నిన్ పశునిరై మేయ్క్క పోప్పక్కై (2)

---

**Attention:** Please note that the letters శ్ and ఱ denote  $\mu$  and  $\eta$  respectively, in Tamil. Also note that ఱ sounds almost like ట్ర , ఱ్ఱి like ట్రీ , and so on. The consonant-cluster ఱ్ఱ is pronounced somewhere between ఱ్ర and ఱ్ఱి. It is, however, colloquially acceptable to pronounce the clusters ఱ్ఱ and ఱ్ఱి as ట్ర and ఱ్ఱ, respectively.

వీవన్నిఱ పశు నిరై మేయ్క్క పోప్పక్క \*  
 వెవ్వుయిర్ కొండెనదావి వేమాల్ \*  
 యావరుం తుణైయిలై యాఱ ఇరుందు \* ఉన్  
 అంజన మేనియై ఆట్టం కాణేఱ \*  
 పోవదన్రొఱు పగల్ నీయగన్ఱాల్ \*  
 పొరు కయల్ కణ్ణిణై నీరుం నిల్లా \*  
 శావదివ్వావ్వుక్కల త్తాయ్చ్చయోమాయ్  
 ప్పిఱంద \* ఇత్తోళ్తుత్తైయోం తనిమై తానే (3)

తొళ్తుత్తైయోం తనిమైయుం తుణై పిరిందార్  
 తుయరముం \* నినైగిలై గోవిందా \* నిన్  
 తొళ్తుత్తనిల్ పశుక్కళైయే విరుమ్బి \*  
 తుఱందెమ్మై విట్టవై మేయ్క్క పోప్పది \*  
 పళ్తుత్త నల్లముదిఱ ఇన్నాఱు వెళ్ళం \*  
 పావియేఱ మనం అగందోఱుం ఉళ్పు -  
 క్కళ్తుత్త \* నిఱ శెంగని వాయ్ఱ కళ్వ  
 ప్పణిమొళి \* నినైదొఱుం ఆవి వేమాల్ (4)

పణిమొళి నినైదొఱుం ఆవి వేమాల్ \*  
 పగల్ నిరై మేయ్క్కియ పోయ కణ్ణా ! \*  
 పిణియవిళ్ళే మల్లిగై వాడై తూవ \*  
 పెరు మద మాలైయుం వంద్దినాలో ! \*  
 మణి మిగు మార్ప్పినిల్ ములై పోప్పదు \* ఎన్  
 వన ములై కమళ్ళిత్తుఱ వాయ్ అముదం తందు \*  
 అణి మిగు తామరై క్కైయై అందో ! \*  
 అడిచ్చియోం తలైమిశై నీ అణియాయ్ (5)

అడిచ్చియోం తలైమిశై నీ అణియాయ్ \*  
 ఆళియంగణ్ణా ! ఉఱ కోల ప్పాదం \*  
 పిడిత్తుదు నడుపునక్కరివైయరుం

పలర్ అదునిఱ్క ఎం పెణ్ణై ఆఱ్ఱోం\*  
 వడిత్తడం కణ్ణిణై నీరుం నిల్లా\*  
 మనముం నిల్లా ఎమక్కదు తన్నాలే\*  
 వెడిప్పు నిఱ పశు నిరై మేయ్క్క ప్పోక్కు\*  
 వేం ఎమదుయిర్ అళ్ళల్ మెళ్ళుగిల్ ఉక్కే (6)

వేం ఎమదుయిర్ అళ్ళల్ మెళ్ళుగిల్ ఉక్కు\*  
 వెళ్ వళై మేగవై కళ్ళన్ఱు వీళ్ళ\*  
 తూమలర్ క్కణ్ణిణై ముత్తం శోర\*  
 తుణై ములై పయందెన తోళ్ళళ్ వాడ\*  
 మామణి వణ్ణా! ఉఱ శెంగమల  
 వణ్ణా\* మెల్ మలర్ అడి నోవ నీ పోయ్\*  
 ఆమగిళ్ళోందుగందవై మేయ్క్కిన్ఱున్నోడు\*  
 అశురర్గళ్ తలైప్పెయ్యిల్ ఎవన్గోల్ ఆంగే (7)

అశురర్గళ్ తలైప్పెయ్యిల్ ఎవన్గోల్ ఆంగెన్ఱు\*  
 ఆళ్ళుం ఎన్నార్ ఉయిర్ ఆఱ పిఱ పోగేల్\*  
 కశిగైయుం వేట్కైయుం ఉళ్ళలందు\*  
 కలవియుం నలియుం ఎంగై కళియేల్\*  
 వశిశెయుఱ తామరై క్కణ్ణుం వాయుం\*  
 కైగళుం పీదగ ఉడైయుం కాట్టి\*  
 ఒశిశెయ్ నుణ్ ఇడై ఇళవాయిచ్చయర్\* నీ  
 ఉగక్కుం నల్లవరోడుం ఉళ్ళిదరాయే (8)

ఉగక్కు నల్లవరోడుం ఉళ్ళిదందు\* ఉందన్  
 తిరువుళ్ళం ఇడర్ కెడుమ్మోఱుం\* నాంగళ్  
 వియక్క ఇన్ఱుఱుదుం ఎం పెణ్ణై ఆఱ్ఱోం\*  
 ఎం పెరుమాన్! పశు మేయ్క్క ప్పోగేల్\*  
 మిగ ప్పల అశురర్గళ్ వేండురువం కొండు\*  
 నిన్ఱుళ్ళిదరువర్ కంజఱ ఏవ\*

అగప్పడిల్ అవరోడుం నిన్నొడు ఆంగే\*  
 అవత్తంగళ్ విళైయుం ఎన్ శొల్ కొళ్ అందో ! (9)

అవత్తంగళ్ విళైయుం ఎన్ శొల్ కొళ్ అందో ! \*  
 అశురర్ళ్ వన్ కైయర్ కంజన్ ఏవ\*  
 తవత్తవర్ మఱుగ నిన్ఱుళిదరువర్\*  
 తనిమైయుం పెరిదునక్కిరామనైయుం  
 ఉవర్త్తలై\* ఉడన్ తిరిగిలైయుం ఎన్ఱెన్ఱు  
 ఊడుఱ\* ఎన్నుడై ఆవి వేమాల్\*  
 తివత్తిలుం పశు నిరై మేయ్పువత్తి\*  
 శెంగని వాయ్ ఎంగళ్ ఆయర్ తేవే ! (10)

‡ శెంగని వాయ్ ఎంగళ్ ఆయర్ తేవు\* అ  
 త్తిరువడి తిరువడిమేల్\* పొరునల్  
 శంగణి తుఱైవన్ వణ్ తెన్ కురుగూర్\*  
 వణ్ శడగోపన్ శొల్లాయ్ఱుళ్\*  
 మంగైయర్ ఆయ్చ్చయర్ ఆయ్ంద మాళై\*  
 అవనొడుం పిరివదఱ్కిరంగి\* తైయల్  
 అంగవన్ పశు నిరై మేయ్ పొళిప్పాన్  
 ఉరైత్తన\* ఇపైయుం పత్తవఱ్ఱిన్ శార్వే (11)

॥ నమ్మాళ్వార్ తిరువడిగళే శరణం॥